

Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 14 września 2010 r. — AE przeciwko Komisji

(Sprawa F-79/09)

(Służba publiczna — Urzędnicy — Zabezpieczenie społeczne — Ubezpieczenie z tytułu wypadków i chorób zawodowych — Artykuł 73 regulaminu pracowniczego — Odmowa uznania zawodowego charakteru choroby — Nadwrażliwość na pola elektromagnetyczne)

(2010/C 317/84)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: AE (Muchamiel, Hiszpania) (przedstawiciele: adwokaci L. Levi i M. Vandebussche)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: początkowo J. Currall i D. Martin, pełnomocnicy, następnie J. Currall i J. Baquero Cruz, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Po pierwsze, żądanie stwierdzenia nieważności decyzji organu powołującego z dnia 15 grudnia 2008 r., otrzymanej w dniu 16 stycznia 2009 r., oddalającej wniosek skarżącego o uznanie za chorobę zawodową w rozumieniu art. 73 regulaminu pracowniczego dolegliwości, która go dotknęła, a po drugie, w razie potrzeby, żądanie stwierdzenia nieważności decyzji z dnia 11 czerwca 2009 r. oddalającej zażalenie skarżącego. Żądanie zapłaty 12 000 EUR tytułem zadośćuczynienia za doznaną krzywdę.

Sentencja wyroku

- 1) Komisja Europejska zostaje obciążona zapłatą na rzecz AE kwoty 2 000 EUR.
- 2) W pozostałym zakresie skarga zostaje oddalona.
- 3) Komisja Europejska pokrywa, poza własnymi kosztami, jedną czwartą kosztów poniesionych przez skarżącego.
- 4) Skarżący pokrywa trzy czwarte swoich kosztów.

Wyrok Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 14 września 2010 r. — Rossi Ferreras przeciwko Komisji

(Sprawa F-85/09) ⁽¹⁾

(Służba publiczna — Urzędnicy — Postępowanie w sprawie oceny za rok 2001/2002 — Sprawozdanie z przebiegu kariery zawodowej — Wykonanie wyroku stwierdzającego nieważność — Następstwa cofnięcia aktu — Określenie celów)

(2010/C 317/85)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Francisco Rossi Ferreras (Luksemburg, Luksemburg) (przedstawiciel: adwokat F. Frabetti)

Strona pozwana: Komisja Europejska (przedstawiciele: G. Berscheid i C. Berardis-Kayser, pełnomocnicy)

Przedmiot sprawy

Żądanie stwierdzenia nieważności sprawozdania z przebiegu kariery zawodowej skarżącego za okres od dnia 1 czerwca 2001 r. do dnia 31 grudnia 2002 r.

Sentencja wyroku

- 1) Skarga Francisca Rossiego Ferrerasa zostaje oddalona.
- 2) F. Rossi Ferreras zostaje obciążony całością kosztów postępowania.

⁽¹⁾ Dz.U. C 312 z 19.12.2009, s. 45.

Postanowienie Sądu do spraw Służby Publicznej (pierwsza izba) z dnia 6 października 2010 r. — Marcuccio przeciwko Komisji

(Sprawa F-2/10) ⁽¹⁾

(Służba publiczna — Urzędnicy — Zabezpieczenie społeczne — Ubezpieczenie zdrowotne — Wnioski o zwrot kosztów leczenia — Brak aktu niekorzystnego — Skarga oczywiście niedopuszczalna i oczywiście pozbawiona podstawy prawnej — Artykuł 94 regulaminu postępowania)

(2010/C 317/86)

Język postępowania: włoski

Strony

Strona skarżąca: Marcuccio (Tricase, Włochy) (przedstawiciel: adwokat G. Cipressa)

Strona pozwana: Komisji (przedstawiciele: J. Currall i C. Berardis-Kayser, pełnomocnicy, wspomagani przez adwokata A. Dal Ferro)

Przedmiot sprawy

Stwierdzenie nieważności decyzji odmownej w sprawie pokrycia 100 % kosztów leczenia skarżącego.

Sentencja postanowienia

- 1) Skarga L. Marcuccia zostaje w części odrzucona jako oczywiście niedopuszczalna, a w części oddalona jako oczywiście bezzasadna.
- 2) L. Marcuccio zostaje obciążony kosztami postępowania.
- 3) Zasądza się od L. Marcuccia zwrot na rzecz Sądu kwoty 1 500 EUR.

(¹) JO C 63 z 13.03.2010, s. 53.

Skarga wniesiona w dniu 30 sierpnia 2010 r. — Cantisani przeciwko Komisji

(Sprawa F-71/10)

(2010/C 317/87)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Nicola Cantisani (Bruksela, Belgia) (przedstawiciel: adwokat S. de Lannoy)

Strona pozwana: Komisja Europejska

Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji strony pozwanej oddalającej złożony przez stronę skarżącą wniosek o wsparcie w związku z mobbingiem oraz żądanie naprawienia szkody i zadośćuczynienia za krzywdę

Żądania strony skarżącej

- Stwierdzenie nieważności decyzji dyrektora dyrekcji generalnej Komisji ds. personelu i administracji z dnia 9 października 2009 r. (ADMIN.B2/JJJ/jm 0(09)), w drodze której administracja oddaliła wniosek o wsparcie wniesiony przez skarżącą do Komisji w dniu 29 stycznia 2009 r.
- zasądzenie odszkodowania i zadośćuczynienia z tytułu szkody i krzywdy doznanych wskutek mobbingu.
- obciążenie Komisji kosztami postępowania.

Skarga wniesiona w dniu 2 września 2010 r. — da Silva Tenreiro przeciwko Komisji

(Sprawa F-72/10)

(2010/C 317/88)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Mario Paulo da Silva Tenreiro (Kraainem, Belgia) (przedstawiciele: adwokaci S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis, E. Marchal)

Strona pozwana: Komisja Europejska

Przedmiot i opis sporu

Po pierwsze, stwierdzenie nieważności decyzji odrzucającej kandydaturę skarżącego na stanowisko dyrektora dyrekcji E „Wymiar sprawiedliwości” w dyrekcji generalnej „Wymiar sprawiedliwości, wolność i bezpieczeństwo”, jak również decyzji o powołaniu nowego dyrektora. Po drugie, stwierdzenie nieważności decyzji o zakończeniu postępowania w sprawie obsadzenia stanowiska dyrektora dyrekcji F „Bezpieczeństwo” w dyrekcji generalnej „Wymiar sprawiedliwości, wolność i bezpieczeństwo”, jak również decyzji o powołaniu nowego dyrektora.

Żądania strony skarżącej

- stwierdzenie nieważności decyzji odrzucającej kandydaturę skarżącego na stanowisko dyrektora dyrekcji E „Wymiar sprawiedliwości” w dyrekcji generalnej „Wymiar sprawiedliwości, wolność i bezpieczeństwo”, jak również decyzji o powołaniu nowego dyrektora;
- stwierdzenie nieważności decyzji o zakończeniu postępowania w sprawie obsadzenia stanowiska dyrektora dyrekcji F „Bezpieczeństwo” w dyrekcji generalnej „Wymiar sprawiedliwości, wolność i bezpieczeństwo”, jak również decyzji o powołaniu nowego dyrektora;
- obciążenie Komisji kosztami postępowania.

Skarga wniesiona w dniu 24 września 2010 r. — Dubus przeciwko Parlamentowi

(Sprawa F-86/10)

(2010/C 317/89)

Język postępowania: francuski

Strony

Strona skarżąca: Charles Dubus (Tervuren, Belgia) (przedstawiciele: adwokaci E. Boigelot i S. Woog)

Strona pozwana: Parlament Europejski

Przedmiot i opis sporu

Stwierdzenie nieważności decyzji strony pozwanej o nieumieszczeniu skarżącego na liście urzędników, którzy otrzymali awans z grupy zaszeregowania AST3 do grupy zaszeregowania AST4 w ramach postępowania w sprawie awansów za 2009 r.